



СОГЛАШЕНИЕ

о сотрудничестве

между **Федеральным государственным бюджетным образовательным учреждением высшего образования «Белгородский государственный технологический университет им. В.Г. Шухова» (Российская Федерация)**, в лице ректора проф. д.э.н. Сергея Глаголева и **Институтом сербской культуры в городе Приштина – Лепосавич (Республика Сербия)**, в лице директора профессора доктора Драгана Танчича, именуемые в дальнейшем Сторонами, которые стремятся к развитию дружбы и взаимно полезного сотрудничества с целью реализации общих интересов в области науки, образования и исследовательской деятельности.

Статья 1.

Предметом настоящего Соглашения является академический обмен между Федеральным государственным бюджетным образовательным учреждением высшего образования «Белгородский государственный технологический университет им. В.Г. Шухова», именуемый далее БГТУ им. В.Г. Шухова, и Институтом сербской культуры в городе Приштина – Лепосавич, подразумевающий участие преподавателей, исследователей и студентов в научной, учебной, инновационной, культурной, информационной и других областях деятельности, в том числе с использованием информационно-коммуникационных и дистанционных технологий.

Статья 2.

БГТУ им. В.Г.Шухова и Институт сербской культуры согласны, что конкретизация любого вида сотрудничества и расширение его направлений проводится в ходе предварительных консультаций в рабочем порядке и, в случае

определенной Сторонами необходимости, оформляется в виде дополнительных соглашений.

Статья 3.

Стороны выражают готовность установить сотрудничество в следующих областях:

- взаимные визиты и обмены профессорско-преподавательским составом;
- осуществление взаимных приглашений преподавателей для чтения лекций и проведения курсов повышения квалификации для студентов и аспирантов;
- обмен научной информацией, образовательными программами, профессиональной литературой;
- обмен опытом в области образовательного процесса и результатами научных исследований;
- повышение мобильности студентов по основным направлениям подготовки и повышение квалификации;
- организация и проведение учебно-производственной практики во время студенческих обменов;
- проведение культурных и спортивных обменов;
- просветительская деятельность, распространение и популяризация русского языка и культуры в образовательном пространстве Республики Сербия и сербского языка и культуры – на территории Российской Федерации;
- подготовка и издание совместных монографий и учебных пособий;
- развитие и проведение совместных научных исследований в ведущих направлениях деятельности Сторон;
- взаимная поддержка проектной деятельности, экспертиза проектов, обмен опытом реализации и взаимное дополнение проектных результатов, а также совместная проектная деятельность с целью развития регионов;

- организации научных и учебно-методических конференций, собраний, симпозиумов, круглых столов, посвященных научным проблемам в области деятельности Сторон.

Статья 4.

Стороны должны приложить усилия для обеспечения согласования хода совместных научных исследований и научных проектов, касающихся процесса обучения, организации совместных международных конференций и участия в конкурсах для реализации международных проектов, в которых заинтересованы обе Стороны.

Статья 5.

Стороны согласны с тем, что расходы, касающиеся совместных проектов финансируются национальными или международными организациями и учреждениями или самостоятельно в соответствии с принципом эквивалентности и финансовыми возможностями каждой из Сторон. Расходы по пребыванию делегаций, прибывающих с визитом в рамках реализации сотрудничества берет на себя приглашающая сторона, а транспортные расходы берет на себя направляющая сторона.

Статья 6.

С целью реализации данного Соглашения Стороны определяют Координаторов, данные которых будут переданы другой Стороне данного Соглашения. Координаторы будут проводить разработку деталей касающихся всех соглашений и анализ сотрудничества. Координаторы будут ежегодно согласовывать План совместных мероприятий включающий условия, тематику и персональный состав

участников сотрудничества, делать годовые отчеты и обеспечивать информационное освещение хода реализации данного Соглашения.

Статья 7.

Настоящее Соглашение заключается на неограниченное время и приобретает силу со дня подписания. Соглашение может быть расторгнуто каждой из Стороны с письменным уведомлением другой Стороны. Настоящее Соглашение составлено в двух экземплярах на русском и двух экземплярах на сербском языке. Все экземпляры имеют равную юридическую силу.

Юридические адреса и подписи Сторон

**Белгородский государственный
технологический университет
им. В.Г. Шухова**

Россия, 308012, г. Белгород,
ул. Костюкова 46,
БГТУ им. В.Г. Шухова
Тел.: +7 (4722) 54-20-87, Факс: 55-71-39
E-mail: rector@intbel.ru
WEB: <http://www.bstu.ru>



проф. д.э.н. Сергей Н. Глаголев

**Институтом сербской культуры
в городе Приштина – Лепосавич**

Сербия, 38 218, г. Лепосавич,
ул. 24 ноября без номера,
Институтом сербской культуры
Тел. / Факс: +381 (28) 84311
E-mail: institut.skp@gmail.com
Сайт: <https://www.iskp.co.rs>



проф. др Драган Танчич